

MEISTERKOCHE

KOCHEN WIE DIE PROFIS



Teekoher TK-170 TWE

Lesen Sie bitte die Bedienungsanleitung sorgfältig durch und bewahren Sie diese zur zukünftigen Einsichtnahme auf.

SICHERHEITSHINWEISE

Lesen Sie aufmerksam die Bedienungsanleitung durch, ehe Sie Ihr Gerät benutzen. Wenn das Gerät an eine dritte Person weitergegeben wird, muss die Bedienungsanleitung ebenfalls mit weitergegeben werden.

Kontrollieren Sie, ob die Netzspannung mit der auf dem Gerät vermerkten Spannung übereinstimmt, ehe Sie das Gerät benutzen.

Falsche Bedienung und unsachgemäße Behandlung können zu Störungen am Gerät und zu Verletzungen des Benutzers führen.

Das Gerät darf nur für den vorgesehenen Zweck benutzt werden. Bei nicht bestimmungsgemäßem Gebrauch oder falscher Handhabung kann keine Haftung für evtl. auftretende Schäden übernommen werden.

Lassen Sie Ihr Gerät niemals bei Gebrauch unbeaufsichtigt. Halten Sie Kinder oder hilfsbedürftige Personen vom Gerät fern.

Überprüfen Sie regelmäßig die Anschlussleitung und das Gerät auf

Beschädigungen. Bei Beschädigungen an Anschlussleitung oder Gerät, darf es aus Sicherheitsgründen nicht mehr benutzt werden. Für Reparaturen wenden Sie sich an einen Fachmann (*).

Nie versuchen, das Gerät selbst zu reparieren. Es besteht Gefahr durch Stromschlag!

Das Gerät nicht mit nassen Händen, auf feuchtem Boden oder wenn es nass ist benutzen.

Den Netzstecker nie mit nassen oder feuchten Händen anfassen.

Das Gerät nicht in Betrieb nehmen, wenn Netzkabel oder Netzstecker Schäden aufweisen oder falls das Gerät auf den Boden gefallen sein sollte oder anderweitig beschädigt ist. In solchen Fällen das Gerät zur Überprüfung und evtl. Reparatur in eine Fachwerkstatt bringen.

Ziehen Sie niemals an der Anschlussleitung, um das Gerät zu bewegen. Stellen Sie das Gerät auf einen Tisch oder auf eine ebene Fläche, damit es nicht umfällt. Achten Sie darauf, dass nicht die Anschlussleitung irgendwo hängen bleibt und dies zum Fall des Gerätes führen könnte. Wickeln Sie die Anschlussleitung nicht um das Gerät oder knicken Sie diese nicht.

Dieses Gerät darf von Kindern ab 8 Jahren, Personen mit eingeschränkten physischen, geistigen oder sensorischen Fähigkeiten, sowie mangelnder Erfahrung oder Wissen nur dann bedient werden, wenn sie zuvor eine Unterweisung bezüglich der sicheren Bedienung erhalten haben, beaufsichtigt werden und vorausgesetzt werden kann, dass sie die Gefahren verstehen, welche dieses Gerät in sich birgt.

Achten Sie darauf, dass Kinder nicht mit diesem Gerät spielen.

Reinigung und Pflege darf nicht von Kindern unter 8 Jahren und nicht ohne Aufsicht durchgeführt werden.

Halten Sie dieses Gerät und sein Stromkabel von Kindern unter 8 Jahren fern.

Berühren Sie nicht die heißen Teile des Gerätes. Fassen Sie das Gerät ausschließlich an vorgesehenen Griffflächen an und verwenden Sie gegebenenfalls Schutzhandschuhe oder Topflappen.

Schalten Sie das Gerät aus und ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose, bevor Sie ihn füllen, entleeren oder wenn Sie ihn nicht benutzen.

Benutzen Sie eine Schutzunterlage, wenn Sie das Gerät auf Holzmöbeln benutzen, um Schäden an der empfindlichen Politur zu vermeiden.

Wird ein Verlängerungskabel benutzt, muss dieses für die entsprechende Leistung geeignet sein.

Lassen Sie das Netzkabel niemals über Tischecken oder sonstige Kanten herunterhängen und achten Sie darauf, dass es niemals mit heißen Gegenständen bzw. Oberflächen in Berührung kommt. Es besteht Brandgefahr.

Stellen Sie das Gerät niemals in die Nähe eines gasbetriebenen oder elektrischen Brenners oder eines heißen Ofens.

Während der Reinigung und nach dem Gebrauch immer den Netzstecker ziehen (ziehen Sie am Stecker, niemals am Kabel). Lassen Sie das Gerät abkühlen, bevor Sie Zubehörteile anbringen oder abnehmen.

Benutzen Sie nur Zubehör, welches vom Lieferanten empfohlen wurde. Anderes Zubehör stellt eine Gefahr für den Benutzer dar und das Gerät könnte dadurch beschädigt werden.

Benutzen Sie das Gerät nicht im Freien und bewahren Sie es an einem trockenen Platz auf.

Dieses Gerät ist dazu bestimmt im Haushalt und ähnlichen Anwendungen verwendet zu werden wie beispielsweise

- in Küchen für Mitarbeiter in Läden, Büros und anderen gewerblichen Bereichen;
- in landwirtschaftlichen Anwesen;
- von Kunden in Hotels, Motels und anderen Wohneinrichtungen.
- in Frühstückspensionen.

(*) Fachmann: anerkannter Kundendienst des Lieferanten oder des Importeurs, der für derartige Reparaturen zuständig ist. Für eventuelle Reparaturen wenden Sie sich bitte an diesen Kundendienst.

BESONDERE SICHERHEITSHINWEISE

Den Teekoher nur mit kalten Wasser befüllen.

Das Gerät nicht in der Nähe von Wasser benutzen.

Den Teekoher nur mit der mitgelieferten Basis verwenden.
Die Basis nicht für andere Zwecke nutzen.

Schalten Sie das Gerät nicht ein, wenn es leer ist.

Tauchen Sie das Gerät niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten, weder zum Reinigen, noch zu einem anderen Zweck. Geben Sie das Gerät niemals in die Spülmaschine.

Niemals Wasser in den Teekoher einfüllen, während dieser auf der Basis steht. Teekoher stets vorher von der Basis nehmen.

Füllen Sie immer zuerst Wasser in den Teekoher ein, bevor Sie das Gerät einschalten.

Vergewissern Sie sich, dass die Unterseite des Teekochers trocken ist, wenn Sie den Teekochoer auf die Basis stellen.

Vergewissern Sie sich, dass der Teekochoer ausgeschaltet ist, wenn Sie ihn von der Basis nehmen.

Füllen Sie den Teekochoer nicht über die 1,7L-MAX-Markierung, da sonst das Wasser im Teekochoer überkochen und kochendes Wasser aus dem Ausguss entweichen kann. Es besteht Verbrennungsgefahr.

Erhitzen Sie in dem Gerät niemals andere Flüssigkeiten außer Wasser. Den Teekochoer ausschließlich zum Kochen von Wasser verwenden.

Achtung Verbrennungsgefahr! Der Teekochoer wird während der Benutzung sehr heiß und aus dem Ausguss tritt Dampf aus. Deshalb den Teekochoer ausschließlich an dessen Griff anfassen.

Um Verletzungen durch austretenden Dampf zu verhindern, halten Sie Ihr Gesicht und andere Körperteile vom Ausguss fern.

Das Gerät nur mit geschlossenem Deckel benutzen. Öffnen Sie niemals den Deckel, während Sie Wasser kochen.

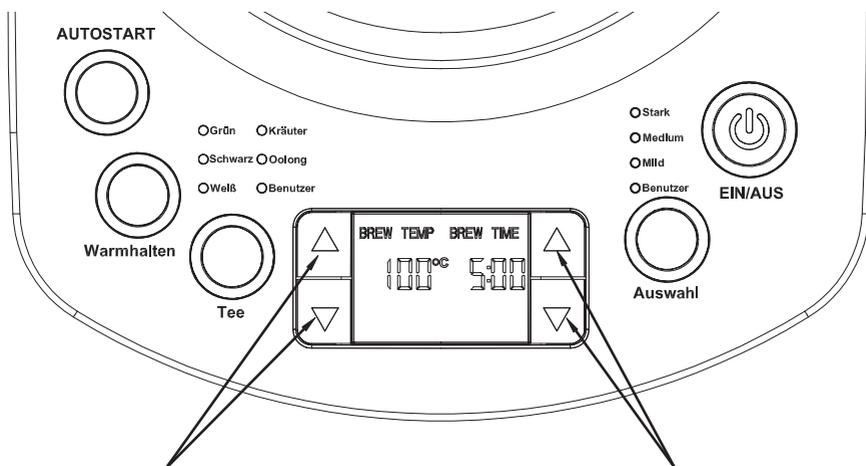
Trockengehschutz: Zum Schutz vor Überhitzung ist ein automatischer Sicherheitsausschalter eingebaut; er wird aktiv, wenn der Teekochoer mit zu wenig Wasser eingeschaltet wird. Stellen Sie stets sicher, dass das im Teekochoer enthaltene Wasser mindestens bis zur Min-Markierung reicht. Wenn der automatische Sicherheitsausschalter aktiv wird, schalten Sie den Teekochoer aus, ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose und lassen Sie den Teekochoer 5 bis 10 Minuten lang abkühlen. Anschließend können Sie ihn wieder füllen und einschalten, er wird wieder normal funktionieren.

BESCHREIBUNG DER TEILE

1. Deckel
2. Ausguß
3. Glaskanne
4. Griff
5. Basis



DAS BEDIENFELD



Tasten zur Temperatureinstellung

Tasten zur Zeiteinstellung

1. EIN/AUS-Taste

Zum Starten und Beenden der Zubereitung drücken. Während der Zubereitung sind die Tasten „AUTOSTART“, „Tee“ und die Temperatureinstellung nicht anwählbar. Sie können die Zeiteinstellungstasten drücken, um die Brühzeit auszuwählen.

2. Tee-Taste

Teesorte und die entsprechenden Temperaturen:

- **Grüner Tee:** 80°C, die Temperatur des Brühwassers beträgt 80°C ± 5° C, die Teetemperatur sollte ≥ 60°C betragen;
- **Schwarzer Tee:** 100°C, die Temperatur des Brühwassers beträgt >98°C und die Teetemperatur sollte ≥ 60°C betragen;
- **Weißer Tee:** 85°C, die Temperatur des Brühwassers beträgt 85° C ± 5°C, die Teetemperatur sollte ≥ 60°C betragen;
- **Kräutertee:** 100°C, die Temperatur des Brühwassers beträgt >96°C, die Teetemperatur sollte ≥ 60°C betragen;
- **Oolong - Tee:** 90°C, die Temperatur des Brühwassers beträgt 90°C ± 5°C, die Teetemperatur sollte ≥ 60°C betragen;
- **Benutzer:** 70-100°C, die Temperatur des Brühwassers beträgt >96°C, andere ± 5°C der eingestellten Temperatur.

3. Die Taste „Auswahl“

Wird zur Auswahl der Teestärke und der entsprechende Brühzeit verwendet, die da sind:

- Für grünen Tee: **Stark:** 4 Minuten; **Medium:** 3 Minuten; **Mild:** 2 Minuten; **Benutzer:** 0-10 Minuten.

- Für schwarzen Tee: **Stark:** 3 Minuten; **Medium:** 2 Minuten; **Mild:** 2 Minuten; **Benutzer:** 0-10 Minuten.
- Für weißen Tee: **Stark:** 4 Minuten; **Medium:** 3 Minuten; **Mild:** 2 Minuten; **Benutzer:** 0-10 Minuten.
- Für Kräutertee: **Stark:** 5 Minuten; **Medium:** 4 Minuten; **Mild:** 3 Minuten; **Benutzer:** 0-10 Minuten.
- Für Oolong-Tee: **Stark:** 4 Minuten; **Medium:** 3 Minuten; **Mild:** 2 Minuten; **Benutzer:** 0-10 Minuten.

Hinweis: Wenn die Teebrühzeit 0 ist, wird das Gerät im Brühwassermodus betrieben ohne das sich der Teebrühkorb bewegt.

4. Taste „AUTOSTART“

Wird für den Start und das Ende der Autostart- Funktion verwendet. Drücken Sie die Taste „AUTOSTART“. Die entsprechende Betriebsleuchte leuchtet blau auf, das LCD-Display schaltet sich ein und zeigt die aktuelle Uhrzeit und die automatische Startzeit an. Drücken Sie dann die Taste „EIN/AUS“, um die automatische Startfunktion zu aktivieren. Drücken Sie zum Verlassen dieses Arbeitsmodus „AUTOSTART“ und eine andere beliebige Taste gleichzeitig (außer der Taste „EIN/AUS“ oder der Taste „Warmhalten“.

Hinweis: Befüllen Sie die Kanne nie über Maximum mit Wasser, da sonst beim Kochen Wasser aus dem Auslass austreten kann.

Hinweis: Das Gerät ist zur bequemen Bedienung mit einer um 360° drehbaren Stromquelle ausgestattet.

Vor der ersten Inbetriebnahme

Alle Verpackungsmaterialien entfernen.

Um den Teekoher zu reinigen, diesen mindestens 2 bis 3 Mal nacheinander mit klarem Wasser füllen, dieses zum Sieden bringen und anschließend wegschütten.

Anschließend das Gerät, wie unter „Reinigung und Pflege“ beschrieben, reinigen.

HINWEIS: Die maximale Füllmenge für das Brühen von Wasser beträgt 1,7 l, und die minimale Füllmenge für das Brühen von Tee beträgt 0,5 l.

BEDIENUNG

Stellen Sie den Teekoher auf eine stabile, ebene Unterlage.

Vergewissern Sie sich zunächst, dass der Teekoher noch nicht an einer Steckdose angeschlossen ist.

Achtung Verbrennungsgefahr! Der Teekoher wird während der Benutzung sehr heiß und aus dem Ausguss tritt Dampf aus. Deshalb die Glaskanne ausschließlich an deren Griff anfassen.

Hinweis: Trennen Sie das Gerät grundsätzlich komplett von der Stromversorgung, wenn Sie es nicht benutzen.

1. Wasser kochen

Drehen Sie den Kannendeckel nach rechts, bis die Markierung „Open“ mit ▲ übereinstimmt. Öffnen Sie dann den Deckel und füllen Sie die Kanne mit der entsprechenden Menge Wasser. Drehen Sie dann den Deckel nach links, bis „Close“ mit der Markierung ▲ übereinstimmt, um den Deckel zu verriegeln.

Stellen Sie den Wasserkocher auf die Basisstation und schließen Sie den Netzstecker an die Stromzufuhr an.

Die im LCD-Display angezeigte Brühtemperatur beträgt 100°C und die Brühzeit beträgt 0:00.

Drücken Sie zu diesem Zeitpunkt die Temperatureinstelltasten, um die Brühtemperatur zu verändern. Drücken Sie dann die EIN/AUS-Taste, um das Kochen zu beginnen.

Anschließend beginnt das Gerät mit dem Wasserkochen und wechselt nach Beendigung in den Standby-Modus.

2. Wasser kochen mit Startautomatik

Drehen Sie den Kannendeckel nach rechts, bis die Markierung „Open“ mit ▲ übereinstimmt. Öffnen Sie dann den Deckel und füllen Sie die Kanne mit der entsprechenden Menge Wasser. Drehen Sie dann den Deckel nach links, bis „Close“ mit der Markierung ▲ übereinstimmt, um den Deckel zu verriegeln.

Stellen Sie den Wasserkocher auf die Basisstation und schließen Sie ihn an die Stromquelle an.

Die im LCD-Display angezeigte Brühtemperatur beträgt 100°C und die Brühzeit 0:00. Drücken Sie zu diesem Zeitpunkt die Temperatureinstellstasten, um die Brühtemperatur einzustellen.

Halten Sie nach Abschluss der Einstellung die Taste „AUTOSTART“ 3 Sekunden lang gedrückt, um diesen Modus zu aktivieren. Die entsprechende Anzeige leuchtet blau und das LCD-Display zeigt die Aktuelle Zeit und die Startzeit an.

Drücken Sie die Temperatureinstellungstasten, um die aktuelle Uhrzeit einzustellen und drücken Sie die Zeiteinstellungstasten, um die Autostartzeit einzustellen. Der Zeitzyklus beträgt 12 Stunden.

Drücken Sie dann die EIN/AUS -Taste, um den automatischen Startmodus zu starten. Zu diesem Zeitpunkt leuchtet die Betriebsleuchte der Taste „EIN/AUS“ blau auf, die LCD-Anzeige leuchtet dauerhaft und die aktuelle Zeit beginnt zu zählen, bis die Autostart-Zeit erreicht ist.

Anschließend beginnt das Gerät mit dem Brühen von Wasser und geht nach Beendigung des Kochens in den Standby-Modus über.

3. Tee kochen

Drehen Sie den Kannendeckel nach rechts, bis die Markierung „Open“ mit ▲ übereinstimmt. Öffnen Sie dann den Deckel, nehmen sie den Brühkorb nach oben von der Führungsschiene heraus und füllen Sie anschließend die Kanne mit der entsprechenden Menge Wasser. Füllen sie den Brühkorb mit der gewünschten Menge Tee und verschließen sie ihn bevor sie ihn wieder von oben langsam auf die Führungsschiene in der Kanne setzen und nach unten gleiten lassen. Er sollte dort oberhalb des Wasserstandes (1 Liter) von selbst (mag-

netisch) halten. Drehen Sie dann den Deckel nach links, bis „Close“ mit der Markierung ▲ übereinstimmt, um den Deckel zu verriegeln.

Stellen Sie den Wasserkocher auf die Basisstation und schließen Sie ihn an die Stromquelle an.

Die im LCD-Display angezeigte Brühtemperatur beträgt 100°C und die Brühzeit 0:00. Drücken Sie die Taste „Tee“, um die gewünschte Teesorte auszuwählen.

Es stehen 5 Teesorten zur Auswahl, „Grün“, „Schwarz“, „Weiß“, „Kräuter“ und „Oolong“. Wenn Sie eine andere Teesorte verwenden möchten, wählen Sie die Einstellung „Benutzer“, um anschließend die Einstellung entsprechend Ihres Bedarfs vorzunehmen.

Drücken Sie dann die Temperatureinstelltasten, um die Brühtemperatur einzustellen. Das LCD-Display zeigt die eingestellte Brühtemperatur an.

Nachdem Sie die Einstellung abgeschlossen haben, können Sie die Taste „Auswahl“ drücken, um die gewünschte Teestärke auszuwählen. Es stehen 4 Voreinstellungen zur Auswahl, „Stark“, „Mittel“, „Mild“ und „Benutzer“. Beim Einstellen der Teestärke zeigt das LCD-Display die voreingestellte Brühzeit an.

Mittels der Tasten „Zeitsteuerung“ können sie bei Benutzer auch eine Brühzeit ihrer Wahl einstellen.

Drücken Sie zum Schluss die EIN/AUS-Taste und das Gerät beginnt mit dem Erhitzen des Wassers, während die Anzeige der EIN/AUS-Taste blau leuchtet.

Das LCD-Display zeigt zunächst 25°C und dann die aktuelle Wassertemperatur an. Wenn die eingestellte Wassertemperatur erreicht ist, taucht der Brühkorb zum Brühen des Tees ins Wasser ein und die Brühzeit beginnt abzulaufen.

Wenn die Brühzeit 0:00 ist, fährt der Brühkorb automatisch hoch und ein langer Piepton ist zu hören. Das Gerät hört auf zu arbeiten. Die Anzeige der Taste „EIN/AUS“ erlischt und die LCD-Anzeige erlischt nach 15 Sekunden auch.

Anschließend wechselt das Gerät in den Standby-Modus. Wenn Sie während des Arbeitsganges „EIN/AUS“ erneut drücken, hält der Kocher an. Die Anzeige der Taste „EIN/AUS“ erlischt und die LCD-Anzeige erlischt nach 15 Sekunden. Das Gerät geht letztendlich in den Standby-Modus über.

4. Wasser kochen mit Startautomatik

Geben sie Wasser und Tee wie unter 3. beschrieben in die Kanne.

Stellen Sie den Wasserkocher auf die Basisstation und schließen Sie ihn an die Stromquelle an. Die im LCD-Display angezeigte Brühtemperatur beträgt 100°C und die Brühzeit 0:00.

Drücken Sie die Taste „Tee“, um die gewünschte Teesorte auszuwählen. Es stehen 5 Teesorten zur Auswahl, „Grün“, „Schwarz“, „Weiß“, „Kräuter“ und „Oolong“.

Wenn Sie eine andere Teesorte verwenden möchten, wählen Sie die Einstellung „Benutzer“, um die gewünschte Brühtemperatur entsprechend einzustellen.

Drücken sie dazu die Temperatureinstellungstasten. Auf dem LCD-Display wird die eingestellte Brühtemperatur angezeigt.

Nachdem Sie die Einstellung abgeschlossen haben, können Sie die Taste „Auswahl“ drücken, um die gewünschte Teestärke auszuwählen. Es stehen 4 Stärken zur Auswahl, „Stark“, „Mittel“, „Mild“ und „Benutzer“. Beim Einstellen der Teestärke zeigt das LCD-Display die voreingestellte Brühzeit an.

Halten Sie nach der Auswahl der Teesorte und der Brühzeit die Taste „AUTOSTART“ 3 Sekunden lang gedrückt. Die Betriebsleuchte leuchtet blau und das LCD-Display zeigt die aktuelle Zeit Uhrzeit und die Autostart-Zeit an.

Drücken Sie die Temperatureinstellungstasten, um die aktuelle Uhrzeit einzustellen und drücken Sie die Zeiteinstellungstasten, um die Autostartzeit einzustellen. Der Zeitzyklus beträgt 12 Stunden.

Drücken Sie dann die Taste „EIN/AUS“, um den automatischen Startmodus zu aktivieren. Zu diesem Zeitpunkt leuchtet Betriebsleuchte der Taste „EIN/AUS“ blau, die LCD-Anzeige leuchtet dauerhaft und die aktuelle Zeit beginnt zu zählen bis es die Autostartzeit erreicht. Der Teekoher brüht nun wie programmiert. Nach Ablauf des Vorganges geht das Gerät automatisch in den Standby-Modus über.

5. Warmhalten

Drücken Sie **bei der Temperatur- und Zeit-Programmierung** die Taste „Warmhalten“, um das Gerät nach Beendigung des Brühvorgangs in den Warmhaltemodus zu versetzen. Zu diesem Zeitpunkt leuchtet die entsprechende Betriebsleuchte blau, die Warmhaltetemperatur beträgt $\geq 60^{\circ}\text{C}$ und die Warmhaldauer beträgt **circa** 30 Minuten. **Mit Abnahme der Kanne von der Basis wird die Warmhaltefunktion sofort deaktiviert.**

REINIGUNG UND PFLEGE

Dazu auch unbedingt die Sicherheitshinweise beachten.

Ziehen Sie vor jeder Reinigung den Netzstecker aus der Steckdose.

Lassen Sie den Teekoher vollkommen abkühlen, bevor Sie mit der Reinigung des Gerätes beginnen.

Tauchen Sie den Teekoher, die Basis und den Netzstecker niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten. Hier kann Lebensgefahr durch elektrischen Schlag entstehen, wenn im Betrieb Flüssigkeitsreste auf spannungsführende Teile gelangen.

Das Gehäuse mit einem weichen, feuchten Tuch reinigen, gegebenenfalls auch mit etwas mildem Reinigungsmittel und anschließend gut abtrocknen.

Niemals scheuernde oder ätzende Reinigungsmittel oder scharfe Gegenstände für die Reinigung des Geräts benutzen. Das Gerät kann dadurch beschädigt werden.

Je nach Quelle Ihres Wassers, werden sich Kalkablagerungen bilden und sich vor allem am Heizelement festsetzen. Diese werden die Heizleistung vermindern. Die Menge an abgelagertem Kalk (und somit der Bedarf an Entkalkung) hängt stark von der Wasserhärte in Ihrer Gegend ab und der Häufigkeit, mit der Sie den Wasserkocher benutzen.

Wir empfehlen Ihnen, das Gerät in regelmäßigen Abständen zu entkalken. Dazu ein in Fachgeschäften erhältliches Entkalkungsmittel verwenden und die entsprechenden Anweisungen befolgen.

AUFBEWAHRUNG

Lassen Sie das Gerät erst vollständig abkühlen, bevor Sie es wegstellen.

Lagern Sie das Gerät an einem trockenen Ort.

TECHNISCHE DATEN

Teekocher	TK-170 TWE
Stromversorgung	220-240V~ 50-60Hz
Leistung	1850-2200W

UMWELTSCHUTZ – RICHTLINIE 2012/19/EU KORREKTE ENTSORGUNG DES PRODUKTES



Altgeräte dürfen nicht in den Hausmüll! Sollte das Produkt einmal nicht mehr benutzt werden können, so ist jeder Verbraucher gesetzlich verpflichtet, Altgeräte getrennt vom Hausmüll zu entsorgen und z.B. bei einer Sammelstelle seiner Gemeinde/ seines Stadtteils abzugeben. Elektroaltgeräte werden dort kostenlos angenommen. Damit wird gewährleistet, dass die Altgeräte fachgerecht verwertet und negative Auswirkungen auf die Umwelt vermieden werden. Deswegen sind Elektrogeräte mit dem hier abgebildeten Symbol gekennzeichnet.

hergestellt für/produced for
dovozce/dovozca:
KHG GmbH & Co. KG
Am Rondell 1
D 12529 Schönefeld